

WO/PBC/30/6

الأصل: بالإنكليزية

التاريخ: 11 يونيو 2019

لجنة البرنامج والميزانية

الدورة الثلاثون

جنيف، من 8 إلى 12 يوليو 2019

تقرير مرحلي عن تنفيذ توصيات وحدة التفتيش المشتركة

من إعداد الأمانة

1. تعرض هذه الوثيقة لمحة عن حالة تنفيذ التوصيات المعلقة التي وُجّهت إلى الهيئات التشريعية للمنظمة العالمية للملكية الفكرية (الويبو)، والناجمة عن الاستعراضات التي أجرتها وحدة التفتيش المشتركة في الفترة الممتدة من 2010 إلى نهاية مارس 2019.
2. وترد في المرفق الأول من هذه الوثيقة التوصيات الموجهة إلى الهيئات التشريعية لمؤسسات منظومة الأمم المتحدة والتي قرّرت الويبو العمل على تنفيذها. ويعكس الوضع الحالي لقبول/تنفيذ التوصيات اقتراحات الأمانة وتقييماتها كي تنظر فيها الدول الأعضاء.
3. ومنذ آخر تقرير قُدم إلى الدول الأعضاء (WO/PBC/28/6) عن الموضوع ذاته، أصدرت وحدة التفتيش المشتركة ثمانية استعراضات تُعد أربعة منها وجية للويبو. وأشار إلى الاستعراضات الجديدة المشتملة على التوصيات الموجهة إلى الهيئات التشريعية بعلامة مميزة، وتُبرز التحديثات المتعلقة بحالة تنفيذ التوصيات المنبثقة عن الاستعراضات الصادرة في السنوات الماضية التغيرات التي حدثت مقارنة بالفترة السابقة المشمولة بالتقرير.
4. ويجدر التأكيد على أنه بالإضافة إلى متابعة التوصيات المعلقة لوحدة التفتيش المشتركة، تواصل الأمانة عملها لتيسير وتنسيق الردود على استبيانات الوحدة المذكورة ودراساتها الاستقصائية ومقابلاتها فيما يخص الاستعراضات الجارية

والجديدة. وتماشيا مع برنامج عمل وحدة التفتيش المشتركة، من المقرر إطلاق ستة استعراضات وجبهة للويبو في عام 2019، واستكمال خمسة استعراضات من تلك التي أُطلقت في عام 2018.

5. ولا تزال الاستعراضات التالية جارية أثناء وضع الصيغة النهائية لهذه الوثيقة:

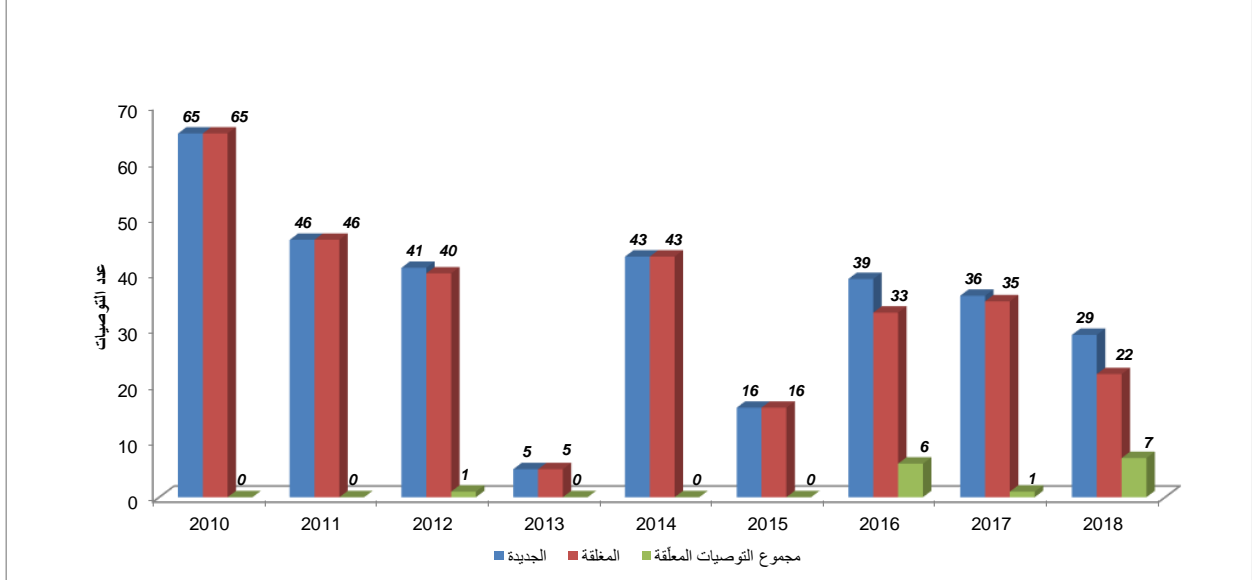
الجدول 1. استعراضات وحدة التفتيش المشتركة الوجبهة للويبو والجارية في عام 2019

استعراض استُهل في 21 فبراير 2018- سيُستكمل في 2019	استعراض لجان الرقابة في منظومة الأمم المتحدة
استعراض استُهل في 9 مايو 2018- سيُستكمل في 2019	إدارة خدمات الحاسوب السحابية في منظومة الأمم المتحدة
استعراض استُهل في 17 مايو 2018- سيُستكمل في 2019	إدارة التغيير التنظيمي في منظومة الأمم المتحدة: الدروس المستفادة واستراتيجيات المستقبل
استعراض استُهل في 22 أغسطس 2018- سيُستكمل في 2019	استعراض خطة العمل على نطاق منظومة الأمم المتحدة بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة
استعراض استُهل في 5 ديسمبر 2018- سيُستكمل في 2019	استعراض وضع وظيفة التحقيق: التقدم المحرز على صعيد مؤسسات منظومة الأمم المتحدة في تعزيز وظيفة التحقيق
برنامج عمل 2019	استعراض السياسات والممارسات الحديثة الخاصة بإسناد الخدمات لجهات خارجية في مؤسسات منظومة الأمم المتحدة
برنامج عمل 2019	استعراض برامج تبادل الموظفين والتدابير المماثلة الخاصة بتقل الموظفين بين الوكالات في مؤسسات منظومة الأمم المتحدة
برنامج عمل 2019	التعددية اللغوية في منظومة الأمم المتحدة
برنامج عمل 2019	السياسات والبرامج والمنصات الداعمة للتعليم في منظومة الأمم المتحدة
برنامج عمل 2019	استعراض حالة تنفيذ إدارة المخاطر المؤسسية في مؤسسات منظومة الأمم المتحدة
برنامج عمل 2019	مباني الأمم المتحدة المشتركة: الممارسات الحالية ومتطلبات المستقبل

6. وأصدرت وحدة التفتيش المشتركة ما مجموعه 29 توصية جديدة وجبهة للويبو ضمن أربعة استعراضات، ووجهت اثنتان منها إلى الهيئات التشريعية ووجهت التوصيات المتبقية وعددها 27 توصية إلى الرئيس التنفيذي. والتوصية الأقدم التي

بقيت معلقة منذ السنوات السابقة تدخل ضمن استعراض صدر في عام 2012، وهي بشأن موضوع إدارة الإجازات المرضية، وكانت موجهة إلى الرئيس التنفيذي، ومن المتوقع أن تُغلق في مرحلة لاحقة من هذا العام. وتدخل جميع التوصيات الأخرى التي لا تزال معلقة وقيد التنفيذ من قبل اللويو ضمن الاستعراضات الصادرة في الفترة بين عامي 2016 و2018.

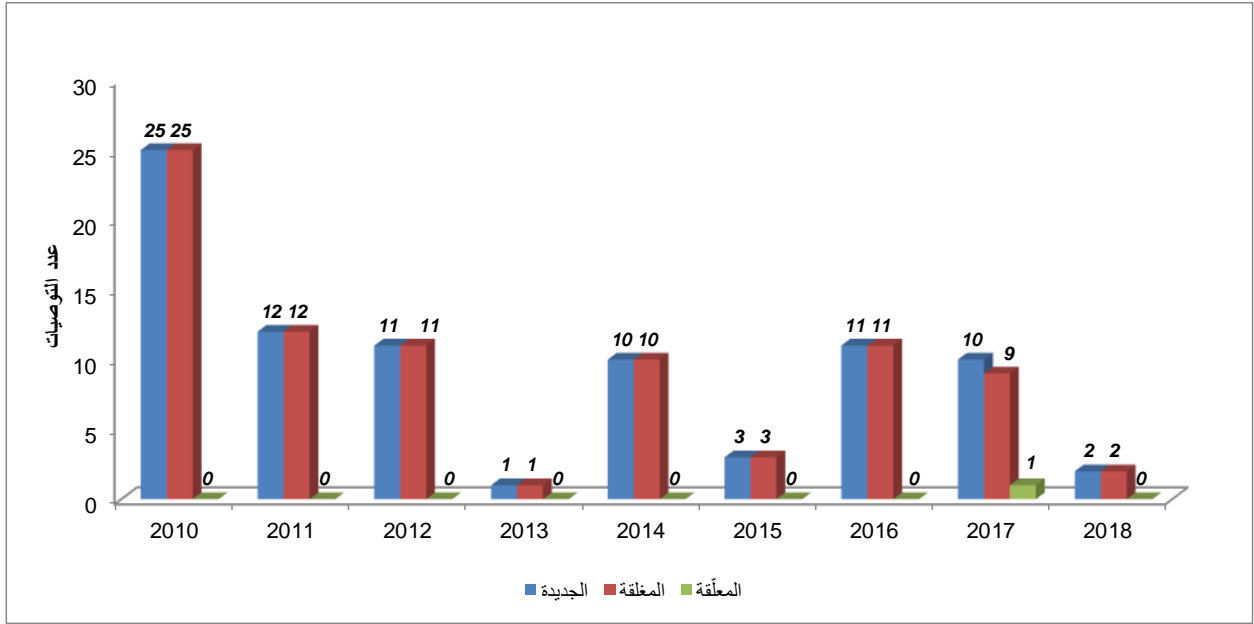
الرسم البياني 1: جميع توصيات وحدة التفتيش المشتركة الوجيهة للويو للفترة 2010-2018 الوضع في نهاية مارس 2019¹



7. وحتى منتصف مارس 2019، وrehناً بتأييد الدول الأعضاء فيما يتعلق بالتوصيات الواردة في هذا التقرير، ستبقى توصية معلقة واحدة من ضمن التوصيات الموجهة إلى الهيئات التشريعية للويو، أما جميع التوصيات الأخرى فقد أُغِلقت (نُفذت أو اعتُبرت أنها غير وجيهة للويو أو لم تُقبل).

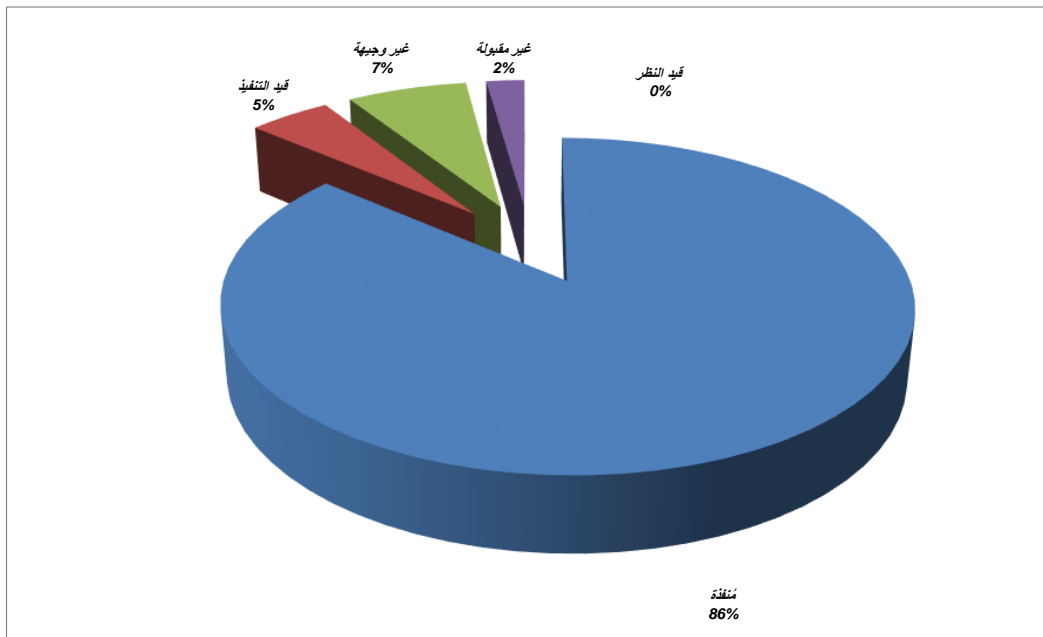
¹ ترد التوصيات الجديدة والمعلقة في السنة التي صدر فيها التقرير الوجيه لوحدة التفتيش المشتركة.

الرسم البياني 2: توصيات وحدة التفتيش المشتركة الموجهة إلى الهيئات التشريعية للفترة 2010-2018
الوضع في نهاية مارس 2019²



8. وبالتالي نُفذت 86 في المائة من مجموع التوصيات الوجيهة للويو الصادرة عن وحدة التفتيش المشتركة منذ عام 2010 والبالغ عددها 320 توصية، وأغلقت 9 في المائة من المجموع (غير وحيية أو غير مقبولة)، وقُبلت 5 في المائة من المجموع وهي قيد التنفيذ.

الرسم البياني 3: جميع توصيات وحدة التفتيش المشتركة الوجيهة للويو والمندرجة ضمن تقارير الفترة 2010-2018
الوضع في نهاية مارس 2019



² رهناً بتأييد الدول الأعضاء فيما يتعلق بالتوصيات الموجهة إلى الهيئات التشريعية للويو.

9. وتُقدّم فقررة القرار التالية:

10. إن لجنة البرنامج والميزانية:
"1" أحاطت علماً بهذا التقرير
(الوثيقة WO/PBC/30/6)؛

"2" وأبدت ترحيبها وتأييدها لتقييم
الأمانة لحالة تنفيذ التوصيات الواردة في
إطار الوثائق التالية وبصيغتها المبيّنة في
هذا التقرير:

- JIU/REP/2018/7
(التوصية 9)؛
- JIU/REP/2018/6
(التوصية 10)؛
- JIU/REP/2017/7
(التوصية 1)؛

"3" ودعت الأمانة إلى اقتراح تقييم
للتوصيات المفتوحة التي قدمتها وحدة
التفتيش المشتركة كي تنظر فيه
الدول الأعضاء.

[يلي ذلك المرفقان]

توصيات وحدة التفتيش المشتركة الموجهة إلى الهيئات التشريعية للمنظمات المشاركة فيها الوضع في نهاية مارس 2019

أولاً. توصيات من الاستعراضات التي أجرتها وحدة التفتيش المشتركة في عام 2018

[الرابط](#)

JIU/REP/2018/7 "تعزيز إجراء بحوث السياسات في سياق جدول أعمال 2030"

أصدرت وحدة التفتيش المشتركة هذا التقرير في 19 مارس 2019. ومن ثم فإن جميع التوصيات الواردة في سياق هذا التقرير جديدة على الدول الأعضاء.

<p>ينبغي لمجلس إدارة مؤسسات منظومة الأمم المتحدة اتخاذ تدابير تضمن أن تُنفذ، بحلول أواخر عام 2020، الالتزامات التي أبدت حيال التعاون فيما بين الوكالات على إدارة البيانات، بما في ذلك من خلال إنشاء منصة معرفية عالمية للبيانات وتيسير التبادلات الأكاديمية، كما هو منصوص عليه في الاتفاق العالمي للهجرة.</p>	<p>التوصية 9</p>
<p>تستند الويبو بطريقة منتظمة ومنهجية إلى الخبرات الأكاديمية في تنفيذ عملها البحثي.</p>	<p>تقييم الإدارة/الجهة المسئولة</p>
<p>مقبولة</p>	<p>وضع القبول</p>
<p>نُفذت</p>	<p>حالة التنفيذ</p>
<p>كبير الاقتصاديين</p>	<p>الجهة المسؤولة</p>

[الرابط](#)

JIU/REP/2018/6 "تعزيز إمكانية نفاذ الأشخاص ذوي الإعاقات إلى مؤتمرات واجتماعات الأمم المتحدة"

أصدرت وحدة التفتيش المشتركة هذا التقرير في 6 مارس 2019. ومن ثم فإن جميع التوصيات الواردة في سياق هذا التقرير جديدة على الدول الأعضاء.

<p>ينبغي للهيئات التشريعية لمؤسسات منظومة الأمم المتحدة تضمين جداول أعمالها استعراضاً للتقارير الدورية المقدمة إليها بشأن الوضع السائد فيما يخص إمكانية نفاذ الأشخاص ذوي الإعاقات إلى مرافق وخدمات المؤتمرات والاجتماعات، بما في ذلك حالة تقدم الإجراءات المتخذة لمعالجة النقائص في إمكانية النفاذ.</p>	<p>التوصية 10</p>
<p>تقوم الويبو بالإبلاغ عن جوانب محدّدة من أداء البرنامج في إطار دورة أداؤها. وعليه، فإن الإبلاغ عن حالة إمكانية النفاذ سيتم ضمن تقرير أداء الويبو وسيتناول كذلك في إطار التقرير السنوي عن الموارد البشرية.</p>	<p>تقييم الإدارة/الجهة المنسقة</p>
<p>مقبولة</p>	<p>وضع القبول</p>
<p>نقّدت</p>	<p>حالة التنفيذ</p>
<p>مساعد المدير العام/قطاع الإدارة والتسيير،؛ مدير إدارة الموارد البشرية</p>	<p>الجهة المسؤولة</p>

ثانياً. توصيات من الاستعراضات التي أجرتها وحدة التفتيش المشتركة في عام 2017

[الرابط](#)

JIU/REP/2017/7 "استعراض متطلبات تقديم التقارير إلى الجهات المانحة على نطاق منظومة الأمم المتحدة"

<p>ينبغي لمجلس إدارة مؤسسات منظومة الأمم المتحدة أن تشجع الأمين العام والرؤساء التنفيذيين للمؤسسات الأخرى، في إطار مجلس الرؤساء التنفيذيين لمنظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق، على إعداد موقف مشترك والدخول في حوار استراتيجي رفيع المستوى مع الجهات المانحة، من أجل مواجهة التحديات التي تطرحها نماذج التمويل وممارساته الحالية، وأثر التخصيص الصارم للتبرعات وتقديم التقارير إلى الجهات المانحة.</p>	<p>التوصية 1</p>
<p>يتأقّى أقلّ من 3% من أموال الويبو من المساهمات الطوعية، وتعكس نماذج وممارسات التمويل الشراكة القائمة بين الجهات المانحة والمنظمة والتزام كل منها، كما يؤكّده تقرير التدقيق الذي أعدته مؤخراً شعبة الرقابة الداخلية بشأن إدارة المساهمات الطوعية. وستواصل الويبو الإسهام، حسب الاقتضاء، في الحوار والمداولات في إطار مجلس الرؤساء التنفيذيين.</p>	<p>تقييم الإدارة/الجهة المنسقة</p>
<p>مقبولة</p> <p>نقّذت</p>	<p>وضع القبول</p> <p>حالة التنفيذ</p>
<p>مدير إدارة تخطيط البرامج والشؤون المالية (المراقب المالي)</p>	<p>الجهة المسؤولة</p>

JIU/REP/2017/3 "استعراض سياسات السفر الجوي السارية في منظومة الأمم المتحدة: تحقيق مكاسب في الكفاءة ووفورات في التكاليف وتعزيز المواءمة" [الرابط](#)

<p>ينبغي للهيئات التشريعية التابعة لجميع المؤسسات في منظومة الأمم المتحدة، إن لم تكن قد قامت بالفعل بإلغاء السفر بالدرجة الأولى لجميع فئات الموظفين وغير الموظفين، أن تقوم بذلك بحلول يناير 2019 وألا تسمح باستخدامه إلا عندما تكون درجة رجال الأعمال غير متاحة.</p>	<p>التوصية 2</p>
<p>وفقا لسياسة الويبو بشأن الرحلات الرسمية، لا يسافر الموظفون بالدرجة الأولى. والمدير العام هو المسؤول السامي الوحيد الذي يحق له السفر بالدرجة الأولى لأن ذلك في مصلحة المنظمة.</p>	<p>تقييم الإدارة/الجهة المنسقة</p>
<p>مقبولة لا يوجد تغيير مقارنة بالوضع السابق</p>	<p>وضع القبول حالة التنفيذ</p>
<p>مدير شعبة المشتريات والسفر</p>	<p>الجهة المسؤولة</p>

[يلي ذلك المرفق الثاني]

قائمة تقارير وحدة التفتيش قيد النظر³ والوجية للويو في نهاية مارس 2019

يقدم هذا المرفق روابط شبكية إلى التقارير قيد النظر الصادرة عن وحدة التفتيش المشتركة والوجية للويو. ويمكن النفاذ إلى كل تقارير الوحدة ومذكراتها ورسائلها الموجهة إلى الإدارة عن طريق الموقع الإلكتروني للوحدة. [الرابط](#)

المرجع	رابط إلى تقرير وحدة التفتيش المشتركة	عدد التوصيات (الهيئات التشريعية ⁴ والرؤساء التنفيذيين ⁵ المعلقة	تعليقات	وثائق أخرى
JIU/REP/2018/6	تعزيز إمكانية نفاذ الأشخاص ذوي الإعاقات إلى مؤتمرات واجتماعات الأمم المتحدة	5 للرؤساء التنفيذيين	غير متاحة بعد	نقاط الاستعراض البارزة
JIU/REP/2018/4	استعراض السياسات والممارسات المتعلقة بالمبلغين عن المخالفات في مؤسسات منظومة الأمم المتحدة	2 للرؤساء التنفيذيين	تعليقات مجلس الرؤساء التنفيذيين	رد وحدة التفتيش المشتركة على تعليقات مجلس الرؤساء التنفيذيين
JIU/REP/2017/3	استعراض سياسات السفر الجوي السارية في منظومة الأمم المتحدة: تحقيق مكاسب في الكفاءة ووفورات في التكاليف وتعزيز المواءمة	1 للهيئات التشريعية	تعليقات مجلس الرؤساء التنفيذيين	تقرير كامل عن الإدارة القائمة على النتائج
JIU/REP/2016/10	إدارة المعارف في منظومة الأمم المتحدة	1 للرؤساء التنفيذيين	تعليقات مجلس الرؤساء التنفيذيين	موجز بصري المرفقان الأول والثاني
JIU/REP/2016/9	السلامة والأمن في منظومة الأمم المتحدة	3 للرؤساء التنفيذيين	تعليقات مجلس الرؤساء التنفيذيين	
JIU/REP/2016/4	منع الغش واكتشافه والتصدي له في مؤسسات منظومة الأمم المتحدة	2 للرؤساء التنفيذيين	تعليقات مجلس الرؤساء التنفيذيين	
JIU/REP/2012/2	عملية إدارة الإجازات المرضية في منظومة الأمم المتحدة	1 للرؤساء التنفيذيين	تعليقات مجلس الرؤساء التنفيذيين	

[نهاية المرفق الثاني والوثيقة]

³ تقارير وحدة التفتيش المشتركة التي تحتوي على توصيات معلقة، بما في ذلك جميع التوصيات الواردة في هذا التقرير.

⁴ رهنأ بتأييد الدول الأعضاء فيما يتعلق بالتوصيات الموجهة إلى الهيئات التشريعية للويو.

⁵ يُقدّم التقرير بشأن التوصيات المعلقة الموجهة إلى الرؤساء التنفيذيين إلى المدير العام للويو وإلى اللجنة الاستشارية المستقلة للرقابة.